

# СОВЕЩКАЯ БЕЛАРУСЬ

ОРГАН ЦК КП(б) БЕЛАРУСІ, СОЎНАРКОМА  
І ПРЭЗІДЫУМА ВЯРХОЎНАГА СОВЕТА БССР

№ 67  
(7628)  
АЎТОРАК  
18  
КРАСАВІКА  
1944 г.

Цана 20 кап.

## ЗАГАД

### Вярхоўнага Галоўнакамандуючага Генералу арміі ЕРОМЕНКА

Войскі Асобнай ПРЫМОРСКАЙ арміі, развіваючы наступленне, авалодалі горадам і портам на Чорным моры ЯЛТА — адным з апорных пунктаў абароны праціўніка на паўднёвым узбярэжжы Крыма.

У баях за авалодаванне ЯЛТАЙ вызначыліся войскі генерал-маёра ПРАВАЛАВА, генерал-маёра ЛУЧЫНСКАГА, генерал-маёра РАЖДЗЕСТВЕНСКАГА, генерал-маёра КАЛДУБАВА, палкоўніка ПРЭАБРАЖЭНСКАГА; артылерысты генерал-маёра артылерыі САКОЛЬСКАГА і сапёры генерал-маёра інжынерных войск ПІЛІПЕЦ.

У азнаменаванне атрыманай перамогі злучэнні і часці, якія найбольш вызначыліся ў баях за

вызваленне ЯЛТЫ, прадставіць да прысваення назвы «ЯЛЦІНСКІХ» і да ўзнагароджвання ордэнамі.

Сёння, 16 красавіка, у 20 гадзін сталіца нашай Радзімы МАСКВА ад імені Радзімы салютуе доблесным войскам Асобнай Прыморскай арміі, якія авалодалі ЯЛТАЙ, — дванаццаццю артылерыйскімі залпамі са ста дваццаці чатырох гармат.

За выдатныя баявыя дзеянні АБ'ЯВЛЯЮ ПАДЗЯКУ кіруючым Вамі войскам, якія ўдзельнічалі ў баях за вызваленне ЯЛТЫ.

Вечная слава героям, якія загінулі ў баях за свабоду і незалежнасць нашай Радзімы!

Смерць нямецкім захопнікам!

### Вярхоўны Галоўнакамандуючы

Маршал Савецкага Саюза І. СТАЛІН.

16 красавіка 1944 года.

## Слаўныя перамогі Чырвонай Арміі!

Радзіма наша перажывае гістарычныя дні. Споўніліся прарокці словы мудрага Сталіна: наступіла свята на нашай вуліцы. Чырвоная Армія вядзе і бесперапынна развівае бліскучае наступленне. Чырвоная Армія ламае супраціўленне ворага і паспяхова прасоўваецца наперад да заходніх граніц нашай краіны, вышля на чэхаславацкую граніцу, а на некаторых участках фронту, фарсіраваўшы рэкі Прут, Сярэт і Сучава, яна вядзе паспяховыя баі на румынскай тэрыторыі.

Вярхоўнае Галоўнакамандаванне Чырвонай Арміі дало загад савецкім наступаючым войскам біць ворага аж да поўнага яго разгрому і капітуляцыі.

Каб уявіць сабе гіганцкі размах наступлення Чырвонай Арміі, дастаткова ўспомніць, што толькі войскі 1-га Украінскага фронту за час баёў з 4 па 31 сакавіка вызвалілі ад нямецкіх захопнікаў 41.940 квадратных кілометраў савецкай зямлі. Немцы страцілі забітымі і палоннымі 208.260 чалавек і мноства тэхнікі, у тым ліку 2.187 танкаў і самаходных гармат, 4.602 гарматы рознага калібра і многа іншага ўзбраення. Чырвоная Армія захапіла каласальныя трафеі.

Толькі на працягу апошняга месяца Чырвоная Армія прарвала многа вельмі ўмацаваных ліній абароны ворага і вызваліла Дубна, Пова-Украінку, Жмерынку, Крамянец, Магілёў-Падольскі, Вінніцу, Першамайск, Праскураў, Нікалаеў, Бельцы, Каламы, Чарнавіцы, Очакоў, Раздзельную, Одэсу, Керч, Феадосію, Еўпаторыю, Сімферопаль, Тарнопаль, Ялту і іншыя гарады. За выключна кароткі тэрмін Чырвоная Армія прарвала магутнейшую лінію абароны немцаў і набліжаецца да поўнага вызвалення Крыма.

Нашы войскі вядуць паспяховы наступальныя баі на Кішынеўскім, Львоўскім, Севастопальскім і другіх напрамках, а таксама на тэрыторыі Румыніі.

У жорсткіх баях з нямецка-фашысцкімі акупантамі Чырвоная Армія загартавалася, узмужнела, набыла багаты вопыт. Яна штурмуе нямецкія ўмацаванні з фронту, як павальніца сярэд аснага дня, абрушваецца на ворага з тыла, сеючы ў яго радах паніку і смяротны страх, яна ахапляе і крушыць ворага з флангаў. Чырвоная Армія здзіўляе свет сваім бесперапынна растуцым ваенным майстэрствам, спелаючы і таленавітасцю сваіх камандных кадраў. У яе бліскучым наступленні з усёй сілай выяўляюцца перавагі нашага ваеннага майстэрства, стратэгічны гений Сталіна, сказваюцца ўсё растуцае дапамога фронту з боку савецкага тыла.

На сотні кілометраў на фронту пажар вайны перакінуўся і палае ўжо на тэрыторыі ворага, на тых рубяжах, дзе ў 1941 годзе распалі яго нямецка-фашысцкія захопнікі.

Сэрца кожнага савецкага патрыёта поўна пацудзіў бізмезнай любові да слаўных сталінінскіх воінаў, гордасцю і радасцю за гістарычныя перамогі Чырвонай Арміі. Але і ў гэтыя радасныя дні мы не забудзем пра нашых братоў і сёстраў з Мінска, Беларуска, Баранавічаў, Вілейшчыны, якія пакутуюць яшчэ пад гнётам фашысцкага звяр'я. Мы не забудзем і тых савецкіх людзей, якія пагнаны і пакутуюць у звяр'ячым логаве — фашысцкай Германіі, на катарзе ў нямецкіх рабаўласнікаў. І мы не спынімся да таго часу, пакуль не будуць вызвалены ўсе нашы браты і сёстры, пакуль не будуць адомшчаны слёзы і кроў нашых матак і дзяцей, пакуль не подлая зграя фашысцкіх забойцаў поўнасцю не адкажа за ўсе свае крывавае злачынствы.

Нічога не забудзем, нічога не даруем! Не даруем за Азарыцкі лагер смерці, аб якім савецкія людзі, выратаваныя Чырвонай Арміяй, пішуць таварышу Сталіну. Мы не забудзем пра руіны і папалішчы, у якія ператвораны беларускія гарады і вёскі. Мы адомшчым за сотні тысяч загубленых фашысцкімі бандытамі савецкіх людзей, за мінскую, шклоўскую, асвейскую, бабруйскую, клічаўскую, віцебскую і дзесяткі падобных страшэнных трагедый.

Чырвоная Армія прайшла гістарычны шлях суровых выпрабаванняў і слаўных перамог, яна прайшла ад Волгі да Прута і Сярэта. Яна дойдзе і да Бярзіны. Не ўцякуць фашысцкія бандыты ад адказнасці, ад свяшчэннай помсты за свае крывавае злачынствы!

У дні слаўных перамог Чырвонай Арміі яшчэ больш узмацнілі дапамогу фронту, патроім свае намаганні на аднаўленню фабрык і заводаў, калгасаў і саўгасаў, усёй народнай гаспадаркі, разбуранай ворагам. Нашы слаўныя партызаны адкажуць новымі моцнымі ўдарамі на варожаму тылу. Дапаможам Чырвонай Арміі наблізіць радасны дзень поўнага разгрому нямецка-фашысцкіх акупантаў!

## ЗАГАД

### Вярхоўнага Галоўнакамандуючага

Сёння, 17 красавіка, у 18 гадзін у горадзе Кіеве адбудзецца пахаванне генерала арміі Ватуціна, які камандаваў 1-ым Украінскім фронтам.

Армія і флот Савецкага Саюза схіляюць свае баявыя сцягі перад гробам Ватуціна і аддаюць чэсць аднаму з лепшых палкаводцаў Чырвонай Арміі.

Загадаю: у час пахавання генерала арміі Ватуціна аддаць памёршаму апошнюю воінскую почасць і зрабіць у сталіцы нашай Радзімы Маскве салют у дваццаць чатыры артылерыйскія залпы з дваццаці чатырох гармат.

### Вярхоўны Галоўнакамандуючы

Маршал Савецкага Саюза І. СТАЛІН.

17 красавіка 1944 года.

### Страты праціўніка і трафеі войск 2-га Украінскага фронту за перыяд баёў з 6 сакавіка па 15 красавіка г. г.

Войскі 2-га Украінскага фронту пад камандаваннем Маршала Савецкага Саюза Конева, у выніку праведзеных наступальных аперацый з 6 сакавіка па 15 красавіка гэтага года, нанеслі праціўніку наступныя страты ў жывой сіле і тэхніцы:

Знішчана: самалётаў—142, танкаў і самаходных гармат—688, гармат розных калібраў—1.474, мінамётаў—1.838, кулямётаў—3.660, бронемашын і бронетранспартёраў—356, аўтамашын—25.111, цягачоў—248, павозак—6.453, коняў—8.740, складаў з боепрыпасамі і ваенна-тэхнічнай маёмасцю—63.

Праціўнік пакінуў на полі бою 118.400 трупам салдат і афіцэраў.

За гэты-ж час войскі 2-га Украінскага фронту захапілі наступныя трафеі: самалётаў—27, танкаў і самаходных гармат—731, палых гармат розных калібраў—1.356, мінамётаў—1.156, кулямётаў—2.090, вінтовак—27.093, бронемашын і бронетранспартёраў—204, аўтамашын—15.096, цягачоў—149, радыёстанцыяў—198, павозак—1.470, коняў—6.260, паравозаў—71, вагонаў—4.009, снарадаў—6.340.000, складаў з ваенна-тэхнічнай маёмасцю—76.

Узята ў палон 27.393 нямецкіх салдат і афіцэраў.

Такім чынам агульныя страты немцаў па галоўных відах баявой тэхнікі і ў жывой сіле за час наступальных аперацый 2-га Украінскага фронту складаюць: палоннымі і забітымі—145.793, самалётаў—169, танкаў і самаходных гармат—1.419, гармат розных калібраў—2.830, мінамётаў—2.994, кулямётаў—5.750, бронемашын і бронетранспартёраў—560, аўтамашын—40.207.

СОВІНФОРМБЮРО.

## АД СОВЕЦКАГА ІНФОРМБЮРО

3 АПЕРАТЫЎНАЙ ЗВОДКІ ЗА 16 КРАСАВІКА

На працягу 16 красавіка на Кішынеўскім напрамку нашы войскі, фарсіраваўшы на радзе ўчасткаў раку Днестр, захапілі плацдармы на правым беразе ракі і вялі баі па іх пашырэнню.

На поўдзень ад горада Ціраспаль нашы войскі, фарсіраваўшы Днестр, авалодалі насялёнымі пунктамі Урсон, Кіцнань, Напанка і вялі баі за пашырэнне захопленых плацдармаў.

Войскі Асобнай Прыморскай Арміі, развіваючы наступленне, авалодалі горадам і портам на Чорным моры Ялта, адным з

апорных пунктаў абароны праціўніка на паўднёвым узбярэжжы Крыма, а таксама з баямі занялі больш 40 другіх насялёных пунктаў, у тым ліку горад Алупія, курортныя пасёлкі Гурзуф, Ливадзія, Карэіз, Сімліз, Артэн, Кікеніз і насялёныя пункты Адым-Чокран, Коклуз, Кок-нозы, Лімены, Кучукай.

На працягу 15 красавіка нашы войскі на ўсіх франтах падбілі і знішчылі 91 нямецкі танк. У паветраных баях і агнём знішчальнай артылерыі збіта 78 самалётаў праціўніка.

АПЕРАТЫЎНАЯ ЗВОДКА ЗА 17 КРАСАВІКА

На працягу 17 красавіка на Кішынеўскім напрамку нашы войскі, перамагаючы супраціўленне і контратакі праціўніка, працягвалі весці баі па пашырэнню захопленых плацдармаў на правым беразе Днястра і паленнымі свае пазіцыі.

На Севастопальскім напрамку нашы войскі, перамагаючы супраціўленне і сістэму інжынерных загарод праціўніка ў горна-лясістай частцы паўднёвага узбярэжжа Крыма, працягвалі наступленне.

☆☆☆

У поч на 17 красавіка наша авіяцыя далейша дзеяння зрабіла масіраваны палёт на чыгуначны вузел і рачны порт Галац (Румынія). У выніку бомбардыроўкі на чыгуначным вузле ўзнікла многа пажараў, якія суправаджаліся моцнымі выбухамі. Распаўсюджваючыся, пажары ахапілі знач-

не і з баямі занялі насялёныя пункты Мекензір, Чэрнез-Кермен, Уппа, Узенбаш, Верхні Чаргунь, Мухалатка, Мелас, Форас, Байдары, Варнутка.

На другіх участках фронту ў радзе пунктаў ішлі баі мясцовага значэння.

На працягу 16 красавіка нашы войскі на ўсіх франтах падбілі і знішчылі 60 нямецкіх танкаў. У паветраных баях і агнём знішчальнай артылерыі збіта 62 самалёты праціўніка.

Усе нашы самалёты вярнуліся на свае базы.



## Ад грамадзян Савецкай Беларусі, вызваленых нашай доблеснай Чырвонай Арміяй з нямецкага лагера смерці ў раёне мястэчка Азарычы, Палескай абласці

МАСКВА, КРЭМЛЬ

### Таварышу СТАЛІНУ

Дарагі наш бацька, любімы правадыр, палкаводзец Чырвонай Арміі таварыш Сталін!

Пішучы Вам людзі, якія толькі што вырваліся з нямецкага лагера смерці. У першых радках нашага пісьма перадаем Вам, любімы бацька, гарачае дзякуй ад старыкоў, ад старух, мацяроў, сыноў, дачок, унукаў, дзякуй ад усіх нас — 33 тысяч 434 чалавек, вырваных з фашысцкага лагера смерці.

Два з лішкам гады катавалі нас фашысцкія нямецкія вылюдкі. Восенню 1943 года немцы пачалі выганяць з нашай мясцовасці мужчын і моладзь на катаргу ў Германію. Нашы людзі пачалі хавацца. Азвараўлялі гітлераўцы пачалі падпальваць нашы вёскі. Вёскі Фалевічы, Талочкі, Волак, Марткоў яны спалілі дашчэнту. У вёсцы Фалевічы немцы пазверску закатавалі 285 чалавек. Але гэтага ім здалося мала. Яны ўстанавілі тэрор ва ўсіх сёлах Жлобінскага, Парыцкага, Стрэшынскага, Капатэвіцкага, Кіраўскага, Быхаўскага, Окцябрскага, Даманавіцкага, Рагачоўскага раёнаў. Людзі гінулі цэлымі сям'ямі, ад малага да вялікага, ад сівых старыкоў да грудных дзяцей. Людзей спальвалі ў дамах. А тых, хто хаваўся ў ямах, закідалі гранатамі. Усіх, каго ўдалося схіпіць, фашысцкія душагубы пагналі ў лагер. На станцыі Жлобін-Паўднёвая немцы адлучылі маладых і пагналі яны ведама куды. Усіх астатніх загналі ў цяплішкі, наглуха зачынілі дзверы, не даючы нам нават глядзець на белы свет. Куды нас вязуць — мы не ведалі. Як потым высветлілася, нас навезлі на Рудабелкаўскай вёсцы і разгрузілі на станцыі Рабкор. Ноччу нас патналі далей. На дарозе канваіры стралялі ў адстаючых. Так мы ішлі 12—15 кіламетраў. Маперы неслі грудных дзяцей і не маглі ўжо рухацца ад стомленасці, іх тут жа дабівалі нямецкія вылюдкі. Вось ідзе жанчына з трыма дзецьмі. Адзін малы адстаў. Немец страляе ў яго. Калі-ж маці і двое дзяцей спыніліся, салдат-звер на чарзе застрэліў іх. Ідуць маці і сын Бондаравы. Маленькі хлопчык не вытрымаў, упаў. Маці схілілася над ім, жадаючы сусеціць яго словам. Немец-бандыт застрэліў маці.

Прыгнаны нас на балота, агароджанае навокал калючым дротам. Тут пачаліся раздзіраючыя душы сцэны. У лагеры людзі гінулі не толькі ад холаду і голаду, але і ад прагі. За адзін глоток вады немцы забіралі ў нас апошняе, што ўпадала: прысмакі, грыбы. Людзі рукамі раскапвалі зямлю і высасвалі вільгаць. Хутка адліга змянілася марозамі, і ў лагеры з'явіліся замёрзшыя. Трупы валяліся няўбрана. Нямецкія салдаты ўрываўся ў лагер і прымушвалі пакутнічаць здымаць боты, пальто. Яны не сароміліся здымаць абутак і адзенне ў дзяцей. Хлопчыкі Толя Чыкілёў і Віктар Мельнікаў з г. Жлобіна запрагаставалі, калі ў іх пачалі здымаць абутак, за гэта яны былі паранены стрэламі ў твар.

Лагер, у якім мы знаходзіліся, размешчаны каля мястэчка Азарычы, Палескай абласці. Ён быў апацены калючым дротам і замініраваны. На мінах узваралася больш 140 чалавек. Так ішлі дні. Гінулі тысячы людзей. У гэтых лагерах смерці нямецкія вылюдкі закатавалі і знішчылі звыш 30.000 чалавек. Дарагі наш бацька, таварыш Сталін!

Мы хочам Вам далажыць, што сярод нас, вызваленых Чырвонай Арміяй з нямецкага лагера смерці, знаходзіцца 15.960 дзяцей. Большасць дзяцей — сіроты. Бацькоў іх немцы пазверску закатавалі. Гэтых дзяцей, як сваіх, мы не пкадуючы свайго жыцця, ратавалі ад нямецкіх людоедаў. Страціўшы маёмасць, рэчы, мы, колькі хапіла ў нас сіл, захоўвалі нашых мілых савецкіх дзяцей. Многія з нас сваімі цэламі прыкрывалі дзяцей-сірот ад нямецкіх звяроў.

Родны наш бацька, таварыш Сталін!

У гэтыя страшэнныя трагічныя дні толькі Ваша імя падтрымлівала нашы сілы, Ваш вобраз саграваў душу. І ў тую страшэнную трагічную хвіліну, калі здавалася, што жыццё адыходзіць ад нас, — прышло выратаванне ад Вас. Гэта была наша родная Чырвоная Армія. Няма слоў, каб перадаць нашы пачуцці ўдзячнасці. Калі мы 19 сакавіка ўбачылі палізу свайго лагера першых чырвонаармейцаў — разведчыкаў — мы не ведаем іх імёны, але няхай іх асіпіць шчасце на ўсё жыццё, — мы заплакалі ад шчасця.

Прынята на сходах грамадзян Савецкай Беларусі, вызваленых з нямецкага лагера смерці, які знаходзіўся на балотах каля мястэчка Азарычы, Палескай абласці.

Пад пісьмом звыш 10.000 подпісаў.

Прынята на сходах грамадзян Савецкай Беларусі, вызваленых з нямецкага лагера смерці, які знаходзіўся на балотах каля мястэчка Азарычы, Палескай абласці.

Пад пісьмом звыш 10.000 подпісаў.

Пад пісьмом звыш 10.000 подпісаў.

Пад пісьмом звыш 10.000 подпісаў.

Пад пісьмом звыш 10.000 подпісаў.

### Дапамога брацкай рэспублікі

БРЫЧАЎ. (Наш нар.). Чырвоная Армія вызваліла 4 сельсаветы Чавускага раёна. На тэрыторыі гэтых сельсаветаў хуткімі тэмпамі аднаўляецца калгасная гаспадарка. Абраны праўленні калгасаў, якія разгарнулі шырокую падрыхтоўку да сяўбы. Засыпаецца насенне, рамантуецца інвентар, абагулена цягавая сіла, арганізаваны брыгады і звенні.

Калгаснікі арцелі «Другая пяцігодка» (старшыня т. Глазуноў) поўнасю сабралі і засыпалі насенне, стварылі страхавы фонд. Тут закончан рамонт сельгасінвентара і вупражы.

Нядаўна калгаснікі раёна атрымалі брацкую дапамогу ад машына-трактарных станцый Удмурцкай АССР — 25 трактараў. Адначасова ў раён прыбыла 25 спецыялістаў сельскай гаспадаркі — аграномы, механікі, брыгадзіры трактарных брыгад і трактарысты, якія дапамагаюць калгаснікам у хутэйшым аднаўленні грамадскай гаспадаркі.

Калгаснікі выказваюць сваю шчырую ўдзячнасць працоўным Удмурцкай АССР за брацкую дапамогу і абавязаліся адаць усе свае сілы на дапамогу Чырвонай Арміі, на хутэйшы разгром нямецкіх акупантаў.

ад хвалявання. І наш першы вокач быў у часе Вас, дарагі наш бацька. Няхай будзе благаслаўлена Ваша імя навекі. Гэта Вы прынеслі нам вызваленне, вярнулі нам жыццё, вярнулі дзецям матак, зноў акрылілі нас, зноў зрабілі жыццё зразумелым, напоўнілі сэрцы прагай да яго. Якая радасць жыць на савецкай зямлі! Цяпер мы знаходзімся ў вызваленых раёнах Савецкай Беларусі. Совет Народных Камісараў Беларускай ССР і Цэнтральны Камітэт партыі Беларусі сустрэлі нас, як родных сыноў і дзяцей. Мы акружаны клопатамі. Параненыя і хворыя змешчаны ў шпіталі. Знаходзімся мы цяпер усе ў цёплых кватэрах, атрымліваем гарачую страву. Тых, хто адчувае патрэбу, апранаюць. Дзеці-сіроты ўстрайваюцца ў спецыяльныя дамы. Толькі ў нашай савецкай краіне дораг кожны чалавек, і незвычайную каштоўнасць жыцця савецкага чалавека з асаблівай сілай кожны з нас рэальна адчувае на сабе.

Мы хутка набіраем сілы. Хутка мы раз'едземся па вызваленых раёнах Савецкай Беларусі, дзе самаадданай працай на калгасных палях, на фабрыках і заводах аддзякуем партыі Леніна — Сталіна, Чырвонай Арміі і Вам, таварыш Сталін, аддзякуем сваёй стараннай, самаадданай працай за сваё вызваленне.

Мы заклікаем воінаў Чырвонай Арміі, партызан і партызанак — нашых сыноў, бацькоў, братоў — адпомсціць за нас, бязлітасна граміць, знішчаць нямецкіх забойцаў, як шалёных сабак, як вылюдкаў Гітлера, гэтага пагананага выпашня.

Смерць і помста нямецкім захопнікам!

Яшчэ раз ад усяго сэрца, ад чыстай душы прыміце, любімы наш бацька і дарагі правадыр, Іосіф Вісарыёнавіч, нашае дзякуй. Жадаем Вам пражыць яшчэ доўгія гады, жадаем Вам жыць у добрым здароўі і ў сіле, каб весці наш народ па шляху росквіту, магутнасці і бессмертнай славы.

Слава вялікаму Савецкаму Саюзу!

Слава гераічнай Чырвонай Арміі і яе Маршалу — таварышу Сталіну!

### Дэлегацыя ульянаўцаў у Мозыры

МОЗЫР, 17 красавіка. (БЕЛТА). Сюды прыбыла дэлегацыя працоўных горада Ульянаўска. Дэлегацыя прывезла гораду, які аднаўляецца, падарункі, сабраныя ульянаўцамі. У ліку падарункаў абсталяванне для няпоўнай сярэдняй школы, большыцы, дзіцячага сада, ясляў, кінотэатраў, а таксама абсталяванне для прадпрыемстваў комунальнай гаспадаркі, водаправодныя трубы, цвікі, кузня, абсталяванне для машына-трактарнай майстэрні. Апрача таго, дэлегацыя прывезла многа рэчаў бытавога карыстання — адзенне, абутак, бізліну.

ПЕРАДМАЙСКАЕ СОЦЫЯЛІСТЫЧНАЕ СПАБОРНИЦТВА

### Датэрмінова адновім завод!

З вялікім энтузіязмам рабочыя, служачыя і інжынерна-тэхнічныя работнікі завода, дзе начальнікам тав. Гузераў, сустрэлі зварот чырвонапролетарцаў аб разгортванні перадмайскага соцыялістычнага спаборніцтва.

Усе брыгады спаборнічаюць паміж сабой. Вынікі гэтага спаборніцтва ўжо відаць — будаўнічы брыгады тав. Халкова на 6 дзён раней тэрміну закончылі рамонт сталовай. Вялікіх поспехаў дабіліся мантажныя брыгады тав. Савіцкага. Працуючы на аднаўленні электрасілавона цэха, слесары Шаўчэнка, Шпак і Багачэнка давалі сваю штодзённую норму выпрацоўкі да 160 процантаў. Падзе нормы за змену даюць кацельшчыкі тт. Пашкоўскі, Цішчанка і другія члены брыгады тав. Падкапаева. Не адстаюць ад іх і каменшчыкі Грынько, Цітарэнка і Рэзнікаў.

Абмеркаваўшы зварот калектыва завода «Красный пролетарий», рабочыя перагледзелі свае раней-

шыя абавязацельствы, больш канкрэтызавалі іх, дапоўнілі.

Сярод рабочых і служачых шырыцца чаркасаўскі рух. Ужо арганізавана звыш 10 брыгад. Рабочыя і служачыя ў вольны ад работы час нарыхтоўваюць цэглы для аднаўлення работ. Кожны абавязваўся нарыхтаваць за тыдзень не менш 200 штук цэглы. Але большасць з іх перавыконвае ўзятая абавязацельства. Качагар тав. Барысенка за 5 дзён нарыхтаваў 610 штук цэглы, слесары тт. Шпак і Шаўчэнка — па 400 штук кожны, стары маляр Мухін — 465 штук, бухгалтар тав. Кражэўскі — 564. Толькі за адну няпідзёнку сіламі чаркасаўскіх брыгад нарыхтавана 10.000 штук цэглы.

Высокі патрыятызм, працоўная самаадданасць рабочых і служачых — яркае сведчанне жадання дастойна сустрэць баявое свята 1 Мая, датэрмінова аднавіць свой завод, дапамагчы Чырвонай Арміі ў яе наступальных баях.

СІРОТКІН, старшыня з'яўнама.

### Наперадзе — брыгада Яшкіна

Уключыўшыся ў перадмайскае спаборніцтва, калектывы завода, дзе дырэктарам тав. Серыкаў, з часцю выконвае ўзятая абавязацельствы.

Рабочыя абавязаліся да 20 красавіка падрыхтаваць да будаўніцтва рамонтна-інструментальнага цэха. Гэта абавязацельства выканана датэрмінова — 16 красавіка. Датэрмінова падрыхтавана да будаўніцтва і заводская сталовая.

Створаны тры комсамольска-маладзёжныя брыгады. Яны сістэматычна выконваюць план на 130—150 процантаў. Перадавікамі перадмайскага спаборніцтва з'яўляюцца брыгады тав. Яшкіна, а таксама рабочыя-стаханавцы тт. Салаўёў, Літвінаў, Фрэзаў, Піліпенка і Мечаль, якія штодзённа выконваюць заданне на 150 процантаў.

В. МАЛІНЕЦКІ.

### Комуністы ў авангардзе

БРЫЧАЎ, 17 красавіка. (БЕЛТА). Калектывы чыгуначнікаў станцыі горада адклікнуўся на заклік краснапролетарцаў разгарнуць перадмайскае соцыялістычнае спаборніцтва.

Брыгада, якую ўзначальвае комуніст тав. Юрчанка, за 10 дзён аднавіла памяшканне для кандуктарскага рэзерва. Члены брыгады, спаборнічаючы адзін з другім, вы-

конваюць дзённыя нормы на 150 і больш процантаў.

Не адстае ад іх і брыгада члена партыі Макаранка, якая працуе на аднаўленні вагоннага ўчастка. За кароткі тэрмін члены брыгады адрамантавалі разбураны немцамі двухпавярховы будынак канторы і аднавілі яшчэ рад службовых памяшканняў.

### Працоўныя Рэчыцы рыхтуюцца да 1-га Мая

РЭЧЫЦА. (Ад нашага спецыяльнага нар.). Працоўныя вызваленай Рэчыцы дзейна рыхтуюцца да міжнароднага свята працоўных — 1 Мая.

Райком партыі стварыў першамайскую камісію, якая ўзначальвае ўсю падрыхтоўчую працу. Да 1 Мая прызначаецца пуск адной з фабрык, якая аднаўляецца пасля разбурэння гітлераўскімі душагубамі ў часе акупацыі раёна. Ва ўсіх сельсаветах і на прадпрыемствах будуць праведзены даклады аб гістарычных поспехах Чырвонай Арміі і аднаўленні разбуранай

народнай гаспадаркі на вызваленай зямлі. На гэтых сходах выступяць гераічныя сыны беларускага народа — франтавікі і партызаны. Яны раскажуць аб тым, як змагаліся супроць немцаў рэчыцкія партызанскія брыгады.

Комсамольцы з вялікай любоўю даглядаюць брацкія магілы герояў Айчынай вайны, герояў баёў за Рэчыцу. Магілы знаходзяцца ў цэнтры горада, і на іх помнікі — танк і гармата. Зараз, у перадмайскія дні, на могілкі прыходзяць дзяўчаты і ўпрыгожваюць іх першымі веснавымі кветкамі.

### Стаханавская вахта спляўшчыкаў

Шырока разгарнуўся спляў на Палесці. На рацэ Ненач, Махадзкім і Сланечнаўскім каналах пушчана на ваду да 3.000 кубічных метраў лесу.

Спляўшчыкі, патхнёныя поспехамі доблеснай Чырвонай Арміі, сталі на стаханавскую вахту ў часе баявога міжнароднага свята — 1 Мая. Паміж брыгадамі заключаны дагаворы. Выконваю-

чы абавязацельствы, брыгада Івана Бычана (Багрынавіцкі ўчастак) сплавіла каля 2.000 кубічных метраў лесу. Члены гэтай брыгады Міхаіл Сігай і Фёдар Бычан дзённую норму выконваюць на 200 процантаў.

На Параўлянскаму спляўному участку першыняство заваявала брыгада Сцяпана Маісеева. (Наш нар.).



## VI сесія Вярхоўнага Савета БССР

## Спрэчкі па дакладу тав. П. К. Панамарэнка „Вызваленне беларускіх земляў, далейшыя задачы барацьбы беларускага народа супроць нямецкіх захопнікаў і бліжэйшыя задачы аднаўлення народнай гаспадаркі БССР“

Прамова сакратара Магілёўскага абкома КП(б)Б тав. І. Н. Макарава

Прамова дэпутата П. Г. Маркава

З першых дзён Айчыннай вайны беларускі народ разам з народамі Савецкага Саюза ўзняўся на свяшчэнную вайну супроць нямецкіх акупантаў. У гэтай вялі-



кай барацьбе раскрыліся веліч і характэрнае характару беларускага народа, адданасць і любоў да сваёй Радзімы, невычарпальны патрыятызм, мужнасць і ўстойлівасць. На палях бітваў ратнай славай накрылі сябе тысячы сыноў і дачок Савецкай Беларусі. Партизаны Беларусі — народныя месцішчы, не шкадуючы жыцця свайго, вялі і вядуць гераічную барацьбу ў тыле нямецкіх захопнікаў, аказваючы нашай Чырвонай Арміі неацэнную дапамогу.

Толькі ў Магілёўскай абласці партизанаў на 1 студзеня 1944 года забіта немцаў 124.000, паліцейскіх і здраднікаў Радзімы — 9.530, знішчана чыгуначных эшалонаў праціўніка — 1.347, паравозаў — 1.028, узарвана чыгуначных мастоў — 84, шасейных — 1.036.

Вяўленнем савецкага патрыятызма з'яўляецца ўдзел калгаснікаў нашай абласці ў зборы сродкаў на будаўніцтва эскадрылі «Савецкая Беларусь». Сабрана 2.381 тысяча рублёў. Калгаснае сялянства, усе насельніцтва вызваленых раёнаў — абласці аказвае ўсямерную дапамогу Чырвонай Арміі і ў самы кароткі тэрмін здало ў фонд Чырвонай Арміі зернавых культур 37.321 цэнтнер, бульбы — 150.177 цэнтнераў, гародніны — 8.084 цэнтнеры, мяса — 7.787 цэнтнераў, сена — 24.314 цэнтнераў. Прадана дзяржаве хлеба ў парадку дзяржаўнага 16.262 цэнтнеры, бульбы — 81.860 цэнтнераў.

Нямецка-фашысцкія варвары нанеслі велізарныя страты народнай гаспадарцы нашай абласці. Яны знішчылі звыш 100 прадпрыемстваў дзяржаўнай і мясцовай прамысловасці. Разбурылі буйнейшы ў Саюзе Крычаўскі цэментны завод, спалілі 23.995 сялянскіх дамоў, 4.500 розных калгасных будоўляў, знішчылі 11 чыгуначных станцый, усе масты і паштова-тэлеграфную сувязь, 244 сярэднія і пачатковыя школы, амаль усе больніцы і амбулаторыі.

Правовы друкуецца па скарочанай стэнаграме.

Па 8-мі раёнах абласці фашысцкія людзеды па-зверску закатавалі і забілі 18.576 чалавек.

Таварыш Сталін паставіў перад нашым народам задачу — адрадыць разбураныя гарады і сёлы, прамысловасць, транспарт, сельскую гаспадарку, культурныя ўстановы; стварыць для савецкіх людзей, вызваленых ад фашысцкага рабства, нармальныя ўмовы жыцця.

Выконваючы гістарычнае рашэнне СНК СССР і ЦК ВКП(б) ад 21 жніўня 1943 года, у вызваленых раёнах Магілёўскай абласці праведзены ўжо рад работ па аднаўленню народнай гаспадаркі.

Зараз у калгасах абласці разгорнут рамоні інвентара, зброі, транспарта. У веснавой сяўбе гэтага года мы ставім сабе задачу максімальна асвоіць пасейныя плошчы. На абласці праведзена засыпка насення зернавых культур на 85 процантаў. Мы абавязаны і маем усе магчымасці поўнацю забяспечыць пасейныя плошчы насеннем.

Трэба хутчэй аднавіць разбураныя жыллёвыя будыні.

У раёнах абласці адноўлены і працуюць 63 прадпрыемствы дзяржаўнай прамысловасці і 37 арцель прамкааперацыі. Ва ўсіх раёнах адноўлены і разгарнулі сваю дзейнасць райпрамкамбінаты. У абласці ёсць вялікія магчымасці для пашырэння прадпрыемстваў і арцелей на базе мясцовых рэсурсаў. Зараз мы вырашаем гэту задачу з тым, каб у мінімальна кароткі тэрмін задаволяць запатрабаванні працоўных у прадметах шырокага спажывання.

Мы вызначылі ў гэтым годзе аднавіць і пабудаваць 8 заводаў мяса-малочнай прамысловасці, аднавіць 7 ільбозаводаў, адкрыць новыя цэхі на 4 цыкоўых і 5 скураных прадпрыемствах. Такім чынам у гэтым годзе будзе адноўлена і пабудавана ўжо 46 цэхаў. Апрача таго вырашана аднавіць дамоў каменных 85, дамоў драўляных 180, лазняў 5. Мы выпускаем з прадпрыемстваў прамысловасці будаўнічых матэрыялаў і арцелей прамкааперацыі цэгла 9.600 тысяч штук, вапны 5.000 тон, ваконых рам 5.000 штук і іншае. Усяго ў 1944 годзе будзе выканана будаўнічых работ на суму каля 40 мільёнаў рублёў.

На кожным участку народнай гаспадаркі зараз кііць плённая творчая праца. Воля і энергія працоўных, у спалучэнні з настойлівым імкненнем як мага хутчэй залячыць раны, нанесеныя нашай гаспадарцы і культуры, паўсёдня ствараюць уклад у справу аднаўлення народнай гаспадаркі. Мы можам быць упэўнены, што знявечаная нямецкімі вылюдкамі наша Радзіма ў самы кароткі тэрмін зноў набудзе сваё квітнечае аблічча, зноў на палях, фабрыках і заводах поўным ходам разгорнецца жыццё і гераічная праца нашых савецкіх людзей.

Няхай жыве наша вялікая Радзіма!

Няхай жыве таварыш Сталін! (Апладысменты).

Таварышы дэпутаты! З глыбокага тыла ворага ад камандзіраў, партизан і партизанак перадаю вам агністае сардэчнае прывітанне. (Апладысменты).

У сучасны момант мы перажываем радасныя дні слаўных перамог Чырвонай Арміі на ўсіх франтах бітваў.

Я, як дэпутат Вілейскай абласці, заяўляю па сесіі, што прыгнечаныя немцамі працоўныя заходніх абласцей Беларусі з нецярпеннем чакаюць прыходу сваёй роднай Чырвонай Арміі, свайго вызвалення ад нямецкай акупацыі з тым, каб з усім савецкім народам будаваць мірнае ішчаслівае жыццё. Як прадстаўнік заходніх абласцей, хачу ўспомніць гістарычную дату — дзень 29 кастрычніка 1939 г. У гэты дзень Народнае Сабранне ў Беластоку пацвердзіла жаданне беларускага народа ўвайсці ў адзіную, дружную сям'ю народаў Савецкага Саюза. Рашэннем Народнага Сабрання ў Беластоку Заходняя Беларусь назаўсёды далучылася да вялікага Саюза Савецкіх Соцыялістычных Рэспублік. (Апладысменты).

За кароткі час існавання савецкай улады ў абласцях Заходняй Беларусі была прароблена велізарная праца. Толькі пры савецкай уладзе народы Заходняй Беларусі зразумелі, што такое свабода, роўнасць і брацтва.

За кароткі тэрмін у Заходняй Беларусі была развіта прамысловасць. Народы Заходняй Беларусі з першага дня адчулі выключны

Прамова дэпутата С. Л. Балабуткіна

Паседжанне Вярхоўнага Савета Беларускай ССР праходзіць у той момант, калі ўвесь савецкі народ пад кіраўніцтвам партыі Леніна — Сталіна з найвялікшым натхненнем, самааддана працуе ў імя нашай канчатковай перамогі над ворагам. Чырвоная Армія робіць усё неабходнае для хутэйшага выгнання нямецкіх захопнікаў за межы нашай Радзімы, набліжае гадзіну поўнага вызвалення нашай роднай Беларусі.

Як ні цяжкі і пакутны фашысцкі гнёт, як ні вялікі пакуты, беларускі народ не скарыўся. Не ўдалося немцам зламаць яго волю, яго сілу да супраціўлення і не ўдасца ніколі.

Сотні тысяч немцаў знайшлі сабе магілу ад рук адважных партизан і партизанак. Мужныя і храбрыя народныя месцішчы знішчаюць варожыя эшалоны, ірвуць тэлеграфна-тэлефонную сувязь, узрываюць штабы, масты, усёмі сіламі дапамагаюць сваёй роднай Чырвонай Арміі.

Некалькі партызанскіх атрадаў толькі аднаго злучэння Мінскай зоны знішчылі за 7 месяцаў 1943 года каля 20 тысяч нямецкіх салдат і афіцэраў, пусцілі пад адкос 389 эшалонаў праціўніка, разбілі 326 паравозаў, пашкодзілі 84 паравозы, знішчылі 3.543 вагоны з жывой сілай і тэхнікай праціўніка, узарвалі і разбілі 906 аўтамашыны.

Барацьба па акупіраванай тэрыторыі працягваецца і з кожным днём разрастаецца.

клонаты, праяўленыя аб іх савецкай уладай.

Вызваленне Чырвонай Арміяй Заходняй Беларусі назаўсёды з'яднала ўвесь беларускі народ у адзіную савецкую сям'ю. Гэта доб-



ра разумеюць і ад усяго сэрца дзякуюць большавіцкай партыі, савецкаму ўраду і сваёй вызваліцельніцы — Чырвонай Арміі народы Заходняй Беларусі. І гэтай вызваленай беларускай зямлі мы нікому і ніколі не аддадзім! (Апладысменты).

Самым яркім доказам імкнення народаў Заходняй Беларусі да з'яднання з усім беларускім народам з'яўляецца гэтая вайна. З першых дзён вайны самыя лепшыя сыны беларускага народа ўзняліся на барацьбу супроць ня-



паў адноўлен рад прадпрыемстваў і заводаў. Ужо адноўлены леса-завод, 11 мылаварных заводаў, вялікая колькасць розных прамысловых і саматужных арцелей. Адноўлены і працуюць вадаправод, электрастанцыя. Пабудавана 127 лазняў. Адноўлена 56 школ, 15 хатчытальняў, клуб, кінотэатр, педагогічнае вучылішча, 5 больніц, 6 медыцынскіх участкаў, 15 акушорскіх пунктаў, дзіцячы дом.

Калгаснікі аднавілі свае родныя калгасы, абралі праўленні,

мецкіх захопнікаў і ўсіх іх паслугачоў.

Таварышы дэпутаты! Дазвольце мне, як дэпутату, зрабіць справаздачу вам аб баявых дзеяннях Н-скага партызанскага злучэння, якое дзейнічае ў Вілейскай абласці. З 16 верасня 1941 года па 1 лютага 1944 года гэта злучэнне знішчыла каля 20 тысяч нямецкіх салдат і афіцэраў, разграміла 31 гарнізон праціўніка, пусціла пад адкос 218 варожых эшалонаў з жывой сілай і тэхнікай праціўніка, разграміла 20 валасных упраў, 135 маёнткаў, узарвала 91 чыгуначны мост, звыш 220 шасейных мастоў, знішчыла 265 кілометраў сувязі, знішчыла 71 танк, 60 бронемашын, 9.671 рэйку. (Апладысменты). Гэта плады работы толькі аднаго злучэння, а такіх у Вілейскай абласці ёсць дзесяткі.

Паслухаўшы даклад тав. Панамарэнка аб задачах, якія ў сучасны момант стаяць перад намі, я запэўніваю сесію, што мы будзем біць зараз фашысцкіх захопнікаў яшчэ мацней і мацней, з тым, каб ніводзін з іх не ўпёк жывы з беларускай зямлі. (Апладысменты).

Няхай жыве наша Радзіма!

Няхай жыве Чырвоная Армія!

Вялікаму Сталіну — ура! (Усе ўстаюць. Па залу разносіцца магутнае «ура». Бурныя, доўга не сціхаючыя апладысменты).

арганізавалі брыгады, звенні, распрацавалі нормы выпрацоўкі, абмеркавалі статут сельгасарцелі, устанавілі міжкалгасныя межы, сабралі сельгасгаспадарчы інвентар, засыпалі звыш 9.000 цэнтнераў насення, праводзяць вялікую працу па будаўніцтву грамадскіх пабудоў і дамоў калгаснікаў, рамонту сельгасінвентара.

Працоўныя Рэчыцкага раёна сабралі на пабудову танкавай калоны 2.600.000 рублёў, працоўныя Журавіцкага раёна сабралі 3.000 падарункаў для слаўных байцоў і афіцэраў Чырвонай Арміі.

Таварышы дэпутаты! Патрабуецца вялікае напружанне сіл рабочых і работніц, калгаснікаў і калгасніц, савецкай інтэлігенцыі нашай рэспублікі для таго, каб хутка ліквідаваць вынікі фашысцкага варварства, аднавіць разбураную немцамі гаспадарку. Можна быць упэўненым, што наш народ гераічнай працай, з дапамога брацкіх народаў Савецкага Саюза, адноўіць народную гаспадарку Беларусі і зноў зажыве ішчаслівым жыццём.

Няхай жыве наш магутны Савецкі Саюз!

Няхай жыве наш друг і настаўнік, Маршал Савецкага Саюза таварыш Сталін! (Апладысменты).



## Рэспубліканская нарада дырэктараў соўгасаў

16 красавіка ў Гомелі адбылася рэспубліканская нарада дырэктараў і аграхомаў вызваленых ад нямецкіх акупантаў соўгасаў і паркамата соўгасаў БССР. 3 дакладам аб аднаўленні савецкіх гаспадарак і правядзенні веснавой сяўбы выступіў парком соўгасаў БССР тав. Галадушка.

Дакладчык адзначыў, што да вялікай Айчынай вайны соўгасы нашай рэспублікі з'яўляліся высокапрадукцыйнымі фабрыкамі зерня, мяса і малака. Так, напрыклад, у 1940 годзе толькі 20 соўгасаў, якія цалкам вызвалены ад нямецкіх акупантаў, здалі дзяржаве 7.312 тон малака, 752 тоны мяса, 7.500 тон сена і многа іншых прадуктаў сельскай гаспадаркі.

Нямецка-фашысцкія акупанты прычынілі толькі гэтым 20 соўгасам страты на 74 мільёны рублёў. Поўнае знішчэнне буйнейшых соўгасаў «Перамога соцьялізма», імені Молатава, «Мормаль», «Крынікі», «Адаменкі». Фашысты закатавалі, пагналі ў няволю ў Нямеччыну 7.100 рабочых соўгасаў і членаў іх сем'яў.

Адразу-ж пасля вытання нямецкіх акупантаў рабочыя і служачыя соўгасаў прыступілі да аднаўлення разбураных гаспадарак. Савецкі ўрад вылучыў для аднаўлення вызваленых соўгасаў 2.400 галоў буйнай рагатай жывёлы, 390 коней, 60 свінаматак,

43 трактары, 10 аўтамабіль і іншы сельскагаспадарчы інвентар.

Аб аднаўленні соўгасаў і падрыхтоўцы іх да веснавой сяўбы расказалі ў сваіх выступленнях многія дырэктары соўгасаў. Дырэктар соўгаса імені Калініна тав. Апішчанка сказаў, што рабочыя соўгаса сабралі захаваныя раней ад немцаў 6 тон насення збожжа, 1.000 пудоў бульбы, многа насення гародніх культур. 15 кароў прывучаны хадзіць у ярме; яны будуць выкарыстоўвацца для паліва работ.

Аб працоўным энтузіязме рабочых і служачых соўгасаў гаварылі дырэктары соўгасаў тт. Маханёк («Ведрыч»), Мосін («Цімаанав»), Курчэўскі («Пісароўшчына»), Капусаў («Перамога»), Ігнатоўскі (імені Молатава) і другія. Яны адзначылі дзякуючы працы Соўгаснаба.

Вялікая ўвага на нарадзе была ўдзелена развіццю ў соўгасах садоўніцтва, гародніцтва, пчаларства, рыбацтва і рыбаводства, а таксама іншых падсобных галін гаспадаркі.

У прынятым рашэнні ўдзельнікі нарады абавязаліся ўключыцца ў сацыялістычнае спаборніцтва за хутэйшае аднаўленне савецкіх гаспадарак і заваяванне ў гэтым годзе высокіх ураджаў.

На нарадзе з прамоваю выступіў сакратар ЦК КП(б)Б тав. П. З. Калінін.

## На будаўніцтва баявых самалётаў

ХОЦІМСК. (Наш нар.). Патхнёныя поспехамі Чырвонай Арміі на франтах Айчынай вайны, калгаснікі раёна гарача падтрымліваюць патрыятычны рух на збору сродкаў на будаўніцтва новых баявых самалётаў для гераічных савецкіх воінаў. Калгаснікі Бярозаўскага сельсовета ўнеслі са сваіх асабістых зберажэнняў на будаўніцтва самалётаў эскадрылі «Савецкая Беларусь» 7.673 рублі.

— Я хачу дапамагчы Чырвонай Арміі хутэй наблізіць час канчатковага разгрому ворага, — заявіў 80-гадовы калгаснік арцелі «Чырвоны Кастрычнік» Пётр Паўлавіч Валіцкі. — Няхай нашы грошы ператворатца ў баявыя ма-

шыны, на якіх савецкія лётчыкі прынясуць вызваленне ўсяму беларускаму народу.

Пётр Паўлавіч унёс на будаўніцтва самалёта «Савецкая Беларусь» 400 рублёў. Яго прыкладу паследвалі калгаснікі Ефім Якіменка, Антон Анціпенка, Вера Маісееўка і Хадора Анціпенка.

9.000 рублёў унеслі на будаўніцтва баявых самалётаў настаўнікі і вучні Бярозаўскай сярэдняй школы.

ПРАПЫСК. (Наш нар.). Калгаснікі Кульшыцкага сельсовета ўнеслі на будаўніцтва эскадрылі самалётаў «Савецкая Беларусь» 1.882 рублі.

## У Мозырскім настаўніцкім інстытуце

МОЗЫР. (Ад нашага нар.). На дзвярах двухпавярховага будынка, што на Ленінскай вуліцы, красуецца шыльда: «Мозырскі настаўніцкі інстытут».

Прайшло нямнога часу, як гэты будынак вызначыў пад інстытут, а тут ужо кіпіць жыццё. Моладзь вызваленых раёнаў Беларусі цягнуцца да вучобы, хоча атрымаць вышэйшую асвету, каб потым перадаць свае веды беларускім дзецям.

Інстытут мае 24 аўдыторыі. Ствараюцца бібліятэка, фізічны і географічны кабінеты, а таксама кабінет марксізма-ленінізма. Кожны дзень дырэцыя інстытута

атрымлівае дзесяткі заяў ад жадаючых навучацца ў інстытуце. 60 чалавек ужо залічаны, сярод іх Елена Янічэ — партызанка. Ярына Бурак з Калінкавіч, бацька яе інжынер, сама яна комсамолка, сярэдняю школу скончыла на выдатна. Паступае ў інстытут інвалід Айчынай вайны (тройчы паранены) Іван Драбышэўскі з Добрунскага раёна.

Для студэнтаў падрыхтаваны інтэрнат, а для навуковых работнікаў — 30-кватэрны дом.

Абласныя партыйныя і савецкія арганізацыі працягваюць клопаты аб вышэйшай навучальнай установе.

## Культурна-масавое абслугоўванне калгаснікаў на сяўбе

ПЕРАХОЎКА. 17 красавіка. (БЕЛТА). Палітасветныя ўстановы раёна рыхтуюцца да культурна-масавога абслугоўвання калгаснікаў на сяўбе. Дамы культуры і хаты-чытальні распрацавалі падрабязныя планы правядзення масава-палітычнай работы ў перыяд сяўбы. Пры клубах і хатах-чытальных арганізавана 12 гурткоў мастацкай самадзейнасці. Яны рыхтуюць настаноўкі, вывучаюць песні і танцы. З драматычных і харавых гурткоў Паддубранскай, Маркавіцкай і Барышоўскай хатчытальняў створаны спецыяльныя агітбрыгады для абслугоўвання калгаснікаў у полі. Комсамольцы і моладзь сяла Будзішча правялі ўжо вечар мастацкай самадзейнасці ў калгасах Пракопаўскага сельсовета.

## КАДРЫ МАСАВЫХ КВАЛІФІКАЦЫЙ

У вызваленых раёнах Палескай абласці шырока разгорнута падрыхтоўка кадраў масавых кваліфікацый для сельскай гаспадаркі. Курсы, якія тут працавалі, прайшлі 390 трактарыстаў, 239 брыгадзіраў паліводных брыгад, 162 калгасныя рахункаводы.

У Брагінскім раёне на курсах падрыхтавана 30 звеннявых, 7 конюхаў, 16 трактарыстаў, 27 брыгадзіраў і 46 рахункаводы. 85 брыгадзіраў і 43 рахункаводы падрыхтаваны ў Хойніцкім раёне.

Зараз у раёне раёнаў Палескай абласці арганізаваны і працуюць 7-дзённыя семінары па павышэнню кваліфікацыі звеннявых, конюхаў, загадчыкаў ферм, брыгадзіраў і старшын калгасаў.

## ДАПАМОГА ДЗЯРЖАВЫ

КАСЦЮКОВІЧЫ. (Наш нар.). Раёны аддзел дзяржаўнага забеспячэння праводзіць вялікую работу па аказанню дапамогі сем'ям чырвонаармейцаў і партызан. 6.000 сем'яў ваеннаслужачых і партызан ужо атрымалі 1.808.000 рублёў дзяржаўнай дапамогі.

Усяго з пачатку года па раёну выплачана сем'ям ваеннаслужачых і партызан каля 2 мільёнаў рублёў дзяржаўнай дапамогі.

## ПА ВЫЗВАЛЕННЫХ РАЁНАХ РЭСПУБЛІКІ

Мсціслаўль. 71 тысяч рублёў сабралі калгаснікі сельгасарцелі «Праўда» на будаўніцтва эскадрылі самалётаў «Калгаснік Мсціслаўшчыны».

Гомель. Адкрыліся 7-месячныя курсы медыцынскіх сяспёр, арганізаваныя абласным камітэтам Таварыства Чырвонага Крыжа. Трохмесячныя курсы сяспёр адкрываюцца ў Рэчыцы, Добрушы і Гомелі.

Краснаполле. 630 калгасных брыгадзіраў, звеннявых, рахункаводы, загадчыкаў фермаў і конюхаў падрыхтавана ў раёне на розных курсах да веснавой сяўбы бягучага года.

Прапойск. 14 хатчытальняў і 62 чырвоныя куткі працуюць у вёсках і сёлах раёна. (БЕЛТА).



Сярэдняя школа г. Нова-Беліцы.  
НА ЗДЫМКУ: Настаўніца Анна Захараўна Салюнова праводзіць урок географіі ў 4 класе.  
Фото В. Чыгашинова.

## Першамайскія падарункі дзецям-сіротам

КАСЦЮКОВІЧЫ. (Наш нар.). На ініцыятыве жонак афіцэраў Чырвонай Арміі ў раёне праводзіцца збор сродкаў, на якія будуць набыты падарункі для дзяцей-сірот, а таксама для дзяцей франтавікоў і партызан. На сходзе, які адбыўся ў памяшканні парткабінета, жонкі афіцэраў абмеркавалі пытанне аб дапамозе дзецям-сіротам і ўнеслі на падарункі 5.000 рублёў. Выручка ад канцэрта, арганізаванага для працоўных горада, у суме 1.950 рублёў унесена ў фонд дапамогі дзецям-сіротам. 2.060 рублёў унеслі вучні Касцюковіцкай ся-

рэдняя школы. 2.080 рублёў паступіла ад гуртка мастацкай самадзейнасці раённага дома культуры.

Усяго на падарункі дзецям сабрана звыш 13.000 рублёў.

Выканком Магілёўскага абласнога Савета дэпутатаў працоўных падтрымаў ініцыятыву савецкіх патрыястаў і адпусціў неабходную колькасць папярэдняга матэрыялу.

Каля 300 дзяцей-сірот, бацькі якіх загінулі ад рук фашысцкіх дунагубаў, а таксама дзеці франтавікоў і партызан атрымліваюць выдатныя першамайскія падарункі.

## Новая раённая газета

БРЫЧАЎ. (Наш нар.). На вызваленай ад нямецка-фашысцкіх акупантаў тэрыторыі Чавускага раёна пачала выходзіць раённая газета «Сталінскі шлях» — орган райкома КП(б)Б і райсовета дэпутатаў працоўных. Ужо выйшла пяць нумараў.

Газета выкрывае злачынствы гітлераўцаў, якія яны ўчынілі на тэрыторыі раёна, і заклікае працоўных актыўнай працай на аднаўленню народнай гаспадаркі дапамагчы Чырвонай Арміі хутэй разграміць нямецкіх захопнікаў.

## Інфармацыя

### Налёт авіяцыі саюзнікаў на Сафію і Белград

ЛОНДАН, 17 красавіка. (ТАСС). Спецыяльны карэспандэнт агенцтва Рэйтар пры штабе войск саюзнікаў у Італіі перадае, што сёння цяжкія бомбардыроўшчыкі, якія базіруюцца на аэрадромах са-

юзнікаў у Італіі, зрабілі налёты на чыгуначныя збудаванні Сафіі і Белграда. Другія злучэнні цяжкіх бомбардыроўшчыкаў падверглі бомбардыроўцы авіяцыйныя заводы і аэрадрома ў раёне Белграда.

### Хваляванні ў Турыне

ЛОНДАН, 16 красавіка. (ТАСС). Раўцы адпраўляюць арыштаваных у канцэнтрацыйныя лагеры. Турыне адбываюцца сур'ёзныя хваляванні. Рабочыя значнай часткі заводаў бастуюць. Сярод красавіка ў горадзе адбыліся удзельнікі забастоўак вытваральніцтва сутычкі паміж партыяю масавых арышты. Гітлераўцы і нямецкія войскі.

Падарункі дзецям-сіротам сабрана звыш 13.000 рублёў.

### Дзэртывства з германскіх часцей у Даніі

ГЕТЭБОРГ, 16 красавіка. (ТАСС). Як паведамляе газета «Гетэборг-постэн», сталі больш частымі выпадкі дзэртывства нямецкіх салдат з войскаў паяздоў, якія ходзяць па дацкіх чыгунках. Быў факт, калі адзін нямецкі салдат быў застрэлены на станцыі пры спробе ўцячы. Пасля гэтага афіцэры з рэвалверамі ў ру-

ках абыйшлі ўсе вагоны, палючы салдат расправай з тымі, хто паспрабуе дзэртываваць. Былі выпадкі, калі нямецкія салдаты ў Даніі канчалі жыццё самагубствам пры вестцы аб тым, што чакаецца іх адпраўка на савецка-германскі фронт.

РЕДАКЦЫЙНАЯ КАЛЕГІЯ.